

O zaštitnim znacima

- XAVC S i **XAVC S**[ⓘ] registrirani su zaštitni znaci tvrtke Sony Corporation.
- Memory Stick i **Memory Stick**[ⓘ]: zaštitni su znaci ili registrirani zaštitni znaci tvrtke Sony Corporation.
- Izrazi HDMI, logotip HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface zaštitni su znaci ili registrirani zaštitni znaci tvrtke HDMI Licensing LLC u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim državama.
- Mac je registrirani zaštitni znak tvrtke Apple Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim državama.
- Android i Google Play zaštitni su znaci tvrtke Google Inc.
- iPhone je zaštitni znak ili registrirani zaštitni znak tvrtke Apple Inc.
- Wi-Fi, logotip Wi-Fi i Wi-Fi PROTECTED SET-UP registrirani su zaštitni znaci tvrtke Wi-Fi Alliance.
- N Mark je zaštitni znak ili registrirani zaštitni znak tvrtke NFC Forum, Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim državama.
- Adobe, logotip Adobe i Adobe Acrobat registrirani su zaštitni znaci ili zaštitni znaci tvrtke Adobe Systems Incorporated u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim državama.
- microSDXC logotip zaštitni je znak tvrtke SD-3C, LLC.
- Zaštitna riječ Bluetooth® i logotipi registrirani su zaštitni znakovi tvrtke Bluetooth SIG, Inc. i svaka upotreba takvih oznaka od strane tvrtke Sony Corporation u skladu je s licencom. Ostali zaštitni znaci i zaštitni nazivi u vlasništvu su svojih vlasnika.
- QR kod registrirani je zaštitni znak tvrtke DENSO WAVE INCORPORATED.

Osim toga, nazivi sustava i proizvoda upotrijebljeni u ovom priručniku općenito su zaštitni znakovi ili registrirani zaštitni znakovi odgovarajućih razvojnih programera ili proizvođača. Međutim, oznake ™ ili © ne upotrebljavaju se nužno u ovom priručniku.

O primijenjenom softveru GNU GPL/LGPL

Ova kamera sadrži softver koji ispunjava uvjete za sljedeću GNU opću javnu licencu (u nastavku „GPL“) ili GNU nižu opću javnu licencu (u nastavku „LGPL“).

To znači da imate pravo pristupa, izmjene i redistribucije izvornog koda ovih softverskih programa sukladno uvjetima koje određuju priloženi GPL/LGPL.

Izvorni se kôd nalazi na internetu. Upotrijebite sljedeću URL adresu za preuzimanje.

http://oss.sony.net/Products/Linux

Ako je moguće, nemojte nas kontaktirati u vezi sa sadržajem izvornog koda.

Kopije licence (na engleskom) pohranjene su u unutarnjoj memoriji kamere. Uspostavite vezu masovne pohrane između kamere i računala te pročitajte datoteke u mapi „LICENSE“ u „PMHOME“.

UPOZORENJE

Da biste smanjili rizik od požara ili strujnog udara:

1) Ne izlažite jedinicu kiši ili vlazi.

2) Na uređaj ne postavljajte predmete napunjene tekućinom, kao što su vaze.

Ne izlažite baterije izvoru prekomjerne topline, kao što je sunčeva svjetlost, vatra ili slično.

⚠OPREZ

Komplet baterija

Ako se kompletom baterija pogrešno rukuje, može eksplodirati, izazvati požar ili čak kemijske opekline. Pridržavajte se sljedećih mjera opreza.

- Nemojte rastavljati.
- Nemojte razbijati ni izlagati komplet baterija udarcima ili sili, na primjer udarcima čekića te pazite da vam ne ispadne i da ga ne nagazite.
- Nemojte izazivati kratki spoj i nemojte dopustiti da metalni predmeti dodu u dodir s priključcima baterije.
- Ne izlažite visokim temperaturama iznad 60 °C, na primjer ostavljanjem na izravnom sunčevom svjetlu ili u automobilu parkiranom na suncu.
- Nemojte spaljivati ili bacati u vatru.
- Nemojte rukovati litij-ionskom baterijom ako je oštećena ili curi.
- Obavezno punite komplet baterija originalnim punjačem baterija Sony ili uređajem koji služi za punjenje kompleta baterija.
- Komplet baterija čuvajte izvan dohvata male djece.
- Komplet baterija čuvajte na suhom mjestu.
- Zamijenite samo jednakom ili odgovarajućom vrstom proizvoda koju preporučuje tvrtka Sony.
- Upotrijebljeni komplet baterija pravovremeno zbrinite na način opisan u uputama.

Adapter za izmjeničnu struju (prodaje se zasebno)

Pri upotrebi adaptera za izmjeničnu struju (prodaje se zasebno) služite se zidnom utičnicom u blizini. Ako dođe do nekih smetnji pri upotrebi uređaja, odmah isključite adapter za izmjeničnu struju (prodaje se zasebno) iz zidne utičnice.

Napomena za kupce u državama u kojima se primjenjuju direktive EU.

Proizvođač: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokio, 108-0075 Japan

Informacije o usklađenosti proizvoda sa zahtjevima EU-a:

Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgija

Napomena

Ako se zbog statičkog elektriciteta ili elektromagnetskih smetnji prijenos podataka ne dovrši do kraja (neuspješan prijenos), ponovno pokrenite aplikaciju ili isključite i ponovno priključite komunikacijski kabel (USB itd.).

CE

Ovime tvrtka Sony Corporation izjavljuje da je ova oprema u skladu s osnovnim zahtjevima i relevantnim odredbama direktive 1999/5/EZ. Pojednosti potražite na sljedećoj URL adresi: http://www.compliance.sony.de/

Ovaj je proizvod ispitani i utvrđeno je da je u skladu s ograničenjima propisanima odredbom o elektromagnetskoj kompatibilnosti za upotrebu kabela za povezivanje kraćih od 3 metra.

Elektromagnetska polja na određenim frekvencijama mogu utjecati na sliku i zvuk ove jedinice.

Zbrinjavanje otpadnih baterija i električne i elektroničke opreme (primjenjivo u Europskoj uniji i drugim europskim državama s odvojenim sustavima za prikupljanje otpada)

Ovaj simbol na proizvodu, bateriji ili na pakiranju označava da se proizvod i baterija ne smiju odlagati kao kućanski otpad. Na određenim baterijama ovaj se simbol može pojaviti u kombinaciji s kemijskim simbolom. Kemijski simbol za živu (Hg) ili olovo (Pb) dodan je ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim zbrinjavanjem proizvoda i baterija pridonosite sprječavanju mogućih negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje do kojih bi moglo doći neispravnim zbrinjavanjem otpada. Recikliranje materijala pomaže u očuvanju prirodnih resursa.

U slučaju da proizvodi iz sigurnosnih, izvedbenih ili razloga integriteta podataka zahtijevaju trajno povezivanje s baterijom, tu bateriju može zamijeniti samo ovlašteno servisno osoblje. Da biste omogućili pravilno postupanje s baterijom te električnom i elektroničkom opremom, proizvode po isteku vijeka trajanja odložite na odgovarajuće odlagalište za recikliranje električne i elektroničke opreme. Za sve ostale baterije pogledajte odjeljak o tome kako sigurno ukloniti bateriju iz proizvoda. Bateriju odložite na odgovarajuće odlagalište za recikliranje iskorištenih baterija. Za detaljnije informacije o recikliranju ovog proizvoda ili baterije obratite se lokalnom gradskom uredu, komunalnom poduzeću ili trgovini gdje ste kupili proizvod ili bateriju.

Srpski

Napomena o korišćenju

Wi-Fi/Bluetooth funkcija

- Koristite kameru u skladu sa propisima na području upotrebe.
- Ne možete da koristite Wi-Fi/Bluetooth funkciju kamere pod vodom.

Na radnim temperaturama

Kamera je osmišljena za korišćenje na temperaturama između -10 °C i 40 °C. Ne preporučuje se snimanje na izuzetno hladnim ili vrelim mestima na kojima temperatura izlazi iz tog opsega.

Napomene o dugotrajnom snimanju

- Kućište kamere i baterija mogu da se zagreju tokom upotrebe – to je normalno.
- Izbegavajte korišćenje kamere tokom dugog vremena dok je držite u ruci ili ona direktno dodiruje vašu kožu. Preporučujemo vam da koristite isporučene lepljive nosače ili podvodno kućište ili opcionalnu dodatnu opremu za montažu.
- Kada je temperatura u okruženju visoka, temperatura kamere se brzo povisi.
- Ostavite kameru 10 minuta ili duže da biste omogućili da njena unutrašnja temperatura padne na bezbedan nivo.
- Kada se temperatura kamere povisi, kvalitet slike može da oslabi. Preporučujemo da sačekate da temperatura u kameri opadne pre nego što nastavite da snimate.

O zaštiti od pregrevanja

U zavisnosti od temperature kamere i baterije, možda nećete moći da snimate filmove ili napajanje može da se automatski isključi radi zaštite kamere.  će se prikazati na displeju kamere pre nego što se napajanje isključi ili više ne budete mogli da snimate filmove. U tom slučaju, ostavite napajanje isključeno i sačekajte dok temperatura fotoaparata i baterije ne opadne. Ako uključite napajanje kada kamera i baterija nisu dovoljno ohlađeni, napajanje će se možda ponovo isključiti i nećete moći da snimate filmove.

O performansama otpornosti na prašinu i vodu

Kamera je otporna na prašinu i vodu (do dubine od 60 m ispod površine vode, 30 minuta neprekidno). Napomene o korišćenju podvodnog kućišta potražite u onlajn Vodiču za pomoć.

Napomena o opcionalnoj dodatnoj opremi

Originalna Sony dodatna oprema možda nije dostupna u nekim zemljama/regionima.

Bezbednost korišćenja uređaja za bežični LAN

- Uverite se da je bežični LAN uvek obezbeđen da biste izbegli hakovanje, pristup od strane zlonamernih trećih lica i druge oblike ranjivosti.
- Važno je da podesite bezbednost kada koristite funkciju bežičnog LAN.
- Ako dođe do problema zbog neodgovarajućih mera bezbednosti ili zbog predvidljivih okolnosti, kompanija Sony Corporation ne preuzima odgovornost ni za kakvu posledičnu štetu.

Napomena o funkciji za bežičnu mrežu

Ne snosimo nikakvu odgovornost za oštećenja prouzrokovana neovlašćenim pristupom ukradenim ili izgubljenim sadržajima koji su učitani u fotoapararat ili neovlašćenim korišćenjem takvih sadržaja.

Specifikacije

FDR-X3000
Format signala: UHDTV
HDTV
NTSC boja, EIA standardi
PAL boja, CCIR standardi
Zahtevi za napajanje:Punjiva baterija, 3,6 V (NP-BX1)
USB, 5,0 V

Punjiva baterija NP-BX1:
Maksimalni napon punjenja: DC 4,2 V
Maksimalna struja punjenja: 1,89 A
DC 5,0 V, 500 mA/800 mA

USB punjenje:
Otpornost na prskanje:
IPX4 (na osnovu naših testova)

Radna temperatura: -10 °C do +40 °C
Temperatura skladištenja: -20 °C do +60 °C

Dimenzije (približne):
29,4 mm × 47,0 mm × 83,0 mm (Š/V/D, sa izbočinama i bez isporučenog podvodnog kućišta)

Masa:
Ukupna težina u upotrebi:
Približno 89 g (samo glavno kućište)

Približno 114 g (uključujući bateriju, bez isporučenog podvodnog kućišta)

HDR-AS300

Format signala: HDTV
NTSC boja, EIA standardi
PAL boja, CCIR standardi

Zahtevi za napajanje:Punjiva baterija, 3,6 V (NP-BX1)
USB, 5,0 V

Punjiva baterija NP-BX1:
Maksimalni napon punjenja: DC 4,2 V
Maksimalna struja punjenja: 1,89 A
DC 5,0 V, 500 mA/800 mA

USB punjenje:
Otpornost na prskanje:
IPX4 (na osnovu naših testova)

Radna temperatura: -10 °C do +40 °C
Temperatura skladištenja: -20 °C do +60 °C

Dimenzije (približne):
29,4 mm × 47,0 mm × 83,0 mm (Š/V/D, sa izbočinama i bez isporučenog podvodnog kućišta)

Masa:
Ukupna težina u upotrebi:
Približno 84 g (samo glavno kućište)

Približno 109 g (uključujući bateriju, bez isporučenog podvodnog kućišta)

HDR-AS50

Format signala: HDTV
NTSC boja, EIA standardi
PAL boja, CCIR standardi

Zahtevi za napajanje:Punjiva baterija, 3,6 V (NP-BX1)
USB, 5,0 V

Punjiva baterija NP-BX1:
Maksimalni napon punjenja: DC 4,2 V
Maksimalna struja punjenja: 1,89 A
DC 5,0 V, 500 mA/800 mA

USB punjenje:
Radna temperatura: -10 °C do +40 °C
Temperatura skladištenja: -20 °C do +60 °C

Dimenzije (približne):
24,2 mm × 47,0 mm × 83,0 mm (Š/V/D, sa izbočinama i bez isporučenog podvodnog kućišta)

Masa:
Ukupna težina u upotrebi:
Približno 58 g (samo glavno kućište)

Približno 83 g (uključujući bateriju, bez isporučenog podvodnog kućišta)

• Dizajn i specifikacije u budućim nadogradnjama su podložni promenama bez najave.

O zaštićenim znakovima

- XAVC S i **XAVC S**[ⓘ] registrovani zaštićeni znakovi kompanije Sony Corporation.
- Memory Stick i **Memory Stick**[ⓘ]: su zaštićeni znakovi ili registrovani zaštićeni znakovi kompanije Sony Corporation.
- Termini HDMI i HDMI High-Definition Multimedia Interface i logotip HDMI su zaštićeni znakovi ili registrovani zaštićeni znakovi organizacije HDMI Licensing LLC u SAD i ostalim zemljama.
- Mac je registrovani zaštićeni znak kompanije Apple Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.
- Android i Google Play su zaštićeni znakovi kompanije Google Inc.
- iPhone je zaštićeni znak ili registrovani zaštićeni znak kompanije Apple Inc.
- Wi-Fi, logotip Wi-Fi, Wi-Fi PROTECTED SET-UP su registrovani zaštićeni znakovi organizacije Wi-Fi Alliance.
- N-oznaka je zaštićeni znak ili registrovani zaštićeni znak kompanije NFC Forum, Inc. u Sjedinjenim Američkim Državama i drugim zemljama.
- Adobe, logotip Adobe i Adobe Acrobat su registrovani zaštićeni znakovi ili zaštićeni znakovi kompanije Adobe Systems Incorporated u Sjedinjenim Američkim Državama i/ili drugim zemljama.
- Logo microSDXC je zaštićeni znak organizacije SD-3C, LLC.
- Oznaka Bluetooth® i logotipi su registrovani zaštićeni znakovi u vlasništvu kompanije Bluetooth SIG, Inc. i kompanija Sony Corporation ih koristi pod licencom. Svi ostali zaštitni znakovi i tržišni nazivi su vlasništvo njihovih vlasnika.
- QR Code je registrovani zaštićeni znak kompanije DENSO WAVE INCORPORATED.

Pored toga, nazivi sistema i proizvoda koji su korišćeni u ovom uputstvu su, uopšte, zaštićeni znakovi ili registrovani zaštićeni znakovi svojih odgovarajućih razvojnih timova ili proizvođača. Međutim, oznake ™ ili © možda nisu opisane u ovom priručniku.

O softveru koji koristi GNU GPL/LGPL

Uz ovu kameru je dobijen softver koji ispunjava uslove za sledeću GNU opštu javnu licencu (GNU General Public License, u daljem tekstu se pominje kao „GPL“) ili GNU manju opštu javnu licencu (GNU Lesser General Public License, u daljem tekstu se pominje kao „LGPL“). Ovim ste informisani da imate pravo da pristupite, menjate i ponovo distribuirate izvorni kôd za ove softverske programe pod uslovima izdatog GPL/LGPL. Izvorni kôd se nalazi na webu. Da biste ga preuzeli, posetite sledeći URL http://oss.sony.net/Products/Linux

Želeli bismo da nas ne kontaktirate povodom sadržaja izvornog koda. Kopije licenci (na engleskom) uskladištene su u unutrašnjoj memoriji kamere. Uspostavite vezu za masovno skladištenje između kamere i računara i pročitajte datoteke u fascikli „LICENSE“ u „PMHOME“.

UPOZORENJE

Da biste umanjili rizik od požara ili strujnog udara,

1) ne izlažite jedinicu kiši ili vladi.

2) ne postavljajte na uređaj predmete koji sadrže tečnost, na primer vaze.

Ne izlažite baterije visokim temperaturama, na primer sunčevom svetlu, vatri i sl.

⚠ PAŽNJA

Baterija

Ako pogrešno rukujete baterijom, ona može da eksplodira, dovede do požara ili izazove hemijske opekotine. Imajte u vidu sledeće mere opreza.

- Ne rasklapajte bateriju.
- Ne gnječite bateriju i ne izlažite je bilo kakvoj sili kao što su snažni udarci, ispuštanje ili gaženje.
- Pazite da ne izazovete kratki spoj i ne dozvolite da metalni objekti dodu u dodir sa kontaktima baterije.
- Ne izlažite bateriju temperaturi iznad 60 °C. Na primer, ne ostavljajte je na direktnom sunčevom svetlu ili u automobilu koji je parkiran na suncu.
- Ne spaljujte bateriju niti je bacajte u vatru.
- Ne koristite oštećene litijum-jonske baterije ili one koje cure.
- Bateriju obavezno punite koristeći originalni Sony punjač za baterije ili uređaj koji može da puni bateriju.
- Držite bateriju van domašaja dece.
- Ne kvasite bateriju.
- Zamenite bateriju samo istom ili ekvivalentnom baterijom koju preporučuje Sony.
- Potrošenu bateriju odbacite odmah kao što je opisano u uputstvima.

Adapter za naizmeničnu struju (prodaje se zasebno)

Kada koristite adapter za naizmeničnu struju (prodaje se zasebno), priključite ga na obližnju zidnu utičnicu. Ako prilikom korišćenja uređaja dođe do kvara, odmah iskopčajte adapter za naizmeničnu struju (prodaje se zasebno) iz zidne utičnice.

Napomena za korisnike u zemljama u kojima se primenjuju direktive Evropske unije

Proizvođač: Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japan

Za usaglašenost proizvoda sa propisima EU: Sony Belgium, bijkantoor van Sony Europe Limited, Da Vincilaan 7-D1, 1935 Zaventem, Belgium

Napomena

Ako statički elektricitet ili elektromagnetizam prekine prenos podataka, ponovo pokrenite aplikaciju ili iskopčajte i ponovo priključite kabl za komunikaciju (USB itd.).

CE

Ovim kompanija Sony Corporation izjavljuje da je ova oprema usaglašena sa osnovnim zahtevima i drugim relevantnim odredbama Direktive 1999/5/EC. Za detaljne informacije, posetite sledeću URL adresu: http://www.compliance.sony.de/

Ovaj proizvod je testiran i utvrđeno je da je u skladu sa ograničenjima navedenim u EMC direktivi kada se za povezivanje koristi kabl kraći od 3 metra.

Elektromagnetna polja na određenim frekvencijama mogu da utiču na zvuk i sliku ove jedinice.

Odlaganje potrošenih baterija i električne i elektronske opreme (primenljivo u Evropskoj uniji i ostalim evropskim zemljama koje imaju sisteme za odvojeno sakupljanje otpada)



Ovaj simbol na proizvodu, bateriji ili pakovanju označava da se proizvod i baterija ne smeju tretirati kao kućni otpad. Na nekim baterijama se pored ovog simbola može nalaziti i hemijski simbol.

Hemijski simbol za živu (Hg) ili olovo (Pb) se dodaje ako baterija sadrži više od 0,0005% žive ili 0,004% olova. Pravilnim odlaganjem proizvoda i baterija pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posledica po okolinu i ljudsko zdravlje do kojih može doći usled nepravilnog odlaganja otpada. Reciklažom materijala pomažete očuvanje prirodnih resursa.

Ako proizvodi zahtevaju stalno prisustvo baterije zbog bezbednosti, performansi ili celovitosti podataka, takvu bateriju bi trebalo da zameni isključivo obučeni serviser. Da biste bili sigurni da će baterija i električna i elektronska oprema biti pravilno zbrinuti, predajte potrošene proizvode na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu električne i elektronske opreme. Za sve ostale baterije pogledajte poglavlje o bezbednom uklanjanju baterije iz proizvoda. Predajte bateriju na odgovarajućem mestu za prikupljanje i reciklažu potrošenih baterija. Za detaljnije informacije o reciklaži ovog proizvoda ili baterije, kontaktirajte lokalnu upravu, komunalnu službu ili prodavnicu u kojoj ste kupili proizvod ili bateriju.